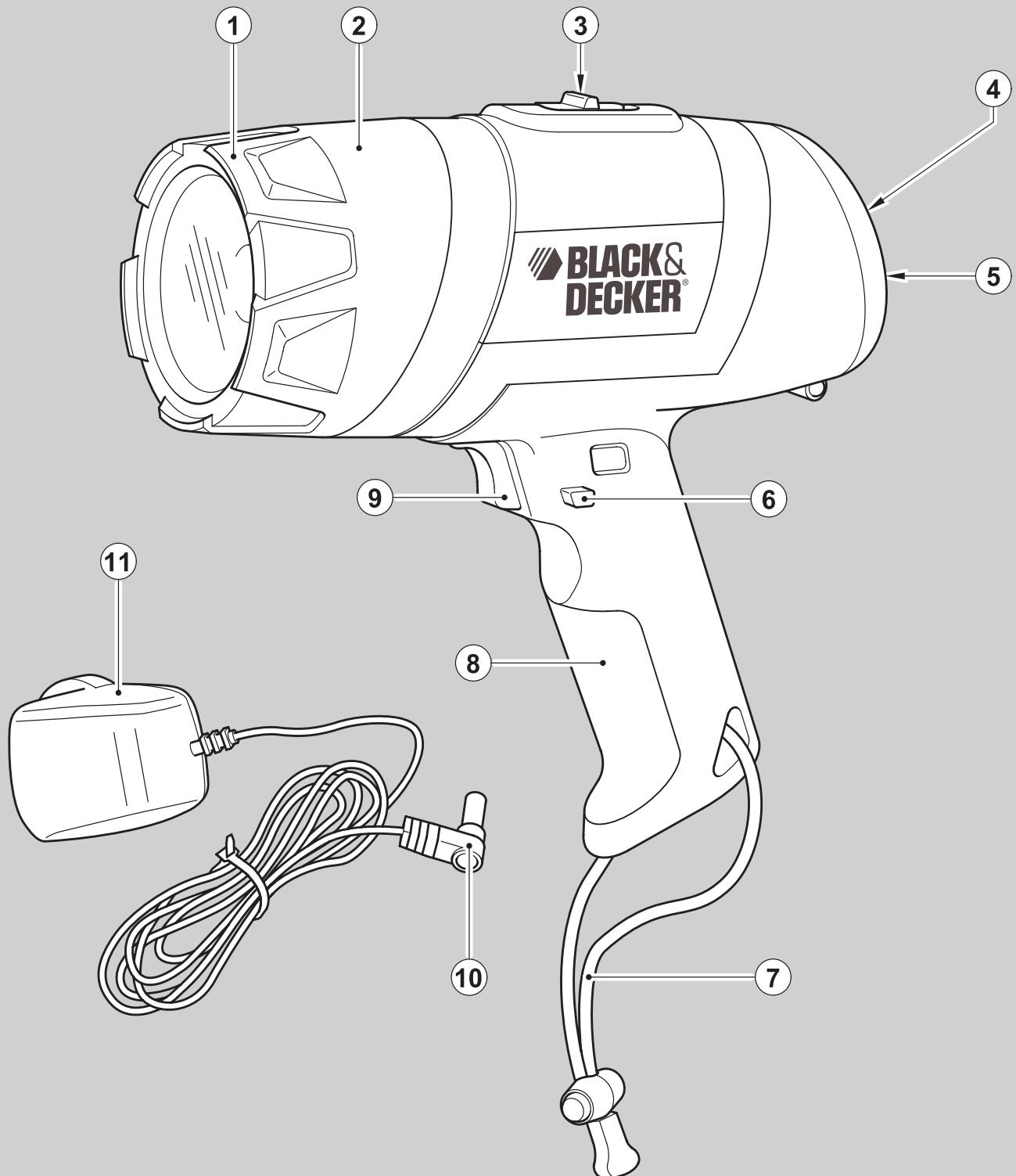


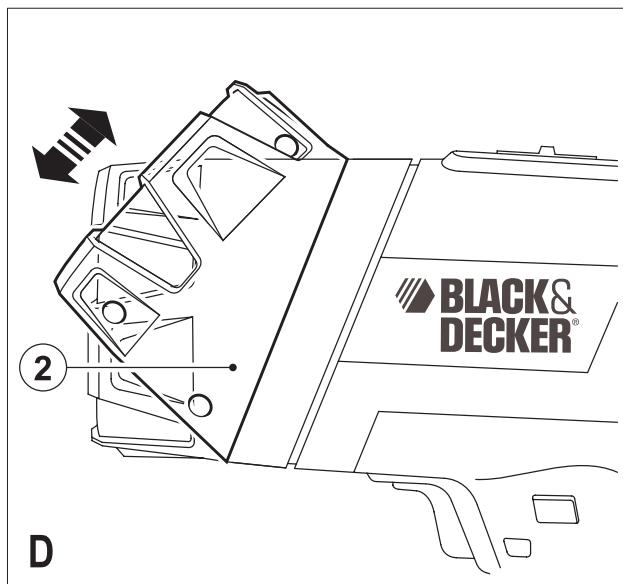
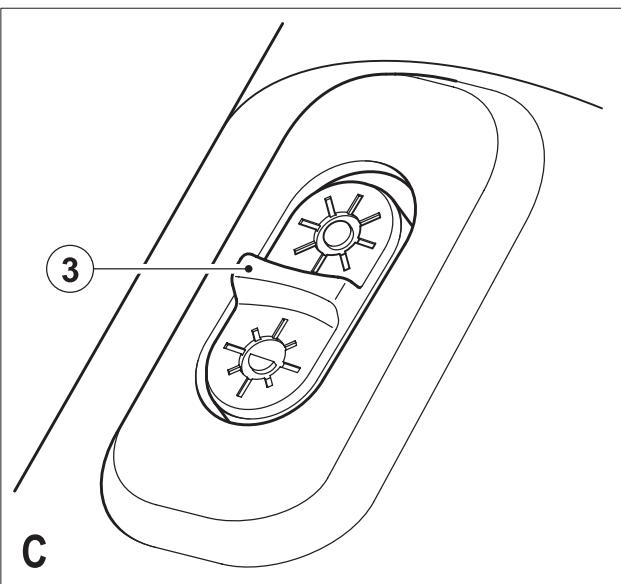
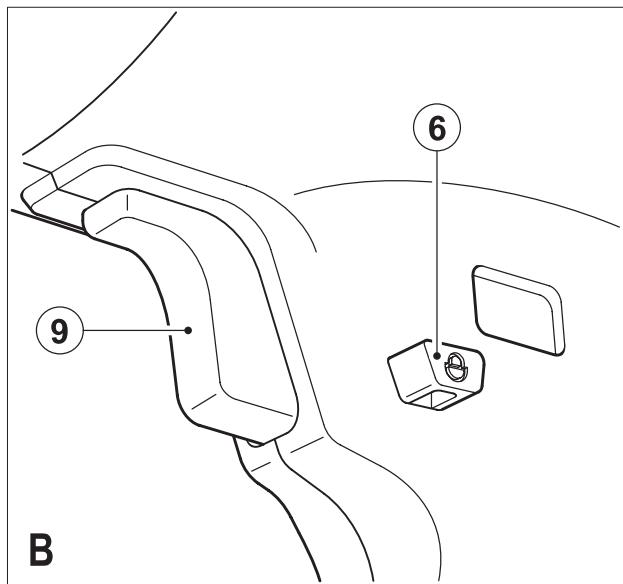
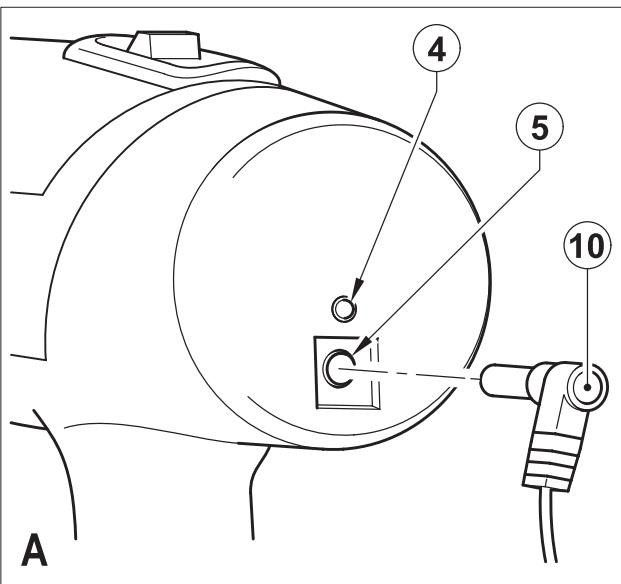


www.blackanddecker.eu



566808 – 23 TR

BDSL411



Kullanım amacı

Black & Decker LED el feneriniz aydınlatma sağlamak ve konforlu kullanım için tasarlanmıştır. Hafif hizmet ve hobi kullanımı içindir.

Güvenlik talimatları

Uyarı! Şarjlı aletlerle çalışırken yanımlaşma riski, akü sızdırması, kişilerin yaralanması ve maddi zararları önlemek için burada belirtilen güvenlik talimatlarına uyulmalıdır.

- Cihazı çalıştırmadan önce bu kullanım kılavuzunun tamamını dikkatli bir şekilde okuyun.
- Kullanım amacı bu kullanım kılavuzunda açıklanmıştır. Bu cihazla, kullanım kılavuzunda belirtilenler dışında herhangi bir aksesuar ya da elemanın kullanılması veya herhangi bir işlemin gerçekleştirilmesi kişisel yaralanma riskine yol açabilir.
- Bu kullanım kılavuzunu, daha sonra başvurmak üzere saklayın.

Cihazınızın kullanımı

Cihazı kullanırken her zaman dikkatli olun.

- Bu cihaz, çocuklar veya güçsüz kişilerce yanlarında yetkin bir kişi olmadan kullanılmamalıdır.
- Çocukların cihazla oynamasına izin vermeyin.
- Sadece kuru bir yerde kullanın. Ünitenin ıslanmasına izin vermeyin.
- Cihazı suya batırmayın.
- Gövde muhafazasını açmayın. Cihazın içinde bakımı kullanıcı tarafından yapılabilecek herhangi bir parça yoktur.
- Cihazı, yanıcı sıvılar, gazlar ve tozların bulunduğu yerler gibi yanıcı ortamlarda çalıştmayın.
- Fişler ve kabloların hasar görme riskini azaltmak için fişi prizden çıkartmak istediğinizde asla kablodan tutarak çekmeyin.

Kullanımdan sonra

- Cihazlar, kullanılmadıkları zamanlarda kuru, iyi havalandırmalı ve çocukların ulaşamayacağı yüksek bir yerde saklanmalıdır.
- Çocuklar, cihazların saklandığı yere erişememelidir.
- Cihaz bir araç içinde saklanırken veya taşınırken, ani hız veya yön değişikliklerinde hareket etmesini önlemek için bagaja koyulmalı veya sabitlenmelidir.
- Cihaz doğrudan güneş ışığından, ısından ve nemden korunmalıdır.

İncelemeler ve tamiratlar

- Kullanmadan önce cihazda hasarlı veya kusurlu parça olup olmadığını kontrol edin. Parçalardaki kırılmaları, muhafazalarda ve düğmelerdeki hasarı ve aletin çalışmasını etkileyebilecek tüm diğer koşulları kontrol edin.
- Herhangi bir parçası hasarlı veya kusurlu ise cihazı kullanmayın.
- Hasarlı veya kusurlu parçaların Black & Decker yetkili servisinde onarılmasını veya değiştirilmesini sağlayın.
- Bu kılavuzda belirtilenler dışında hiçbir parçayı sökmeye veya değiştirmeye çalışmayın.

El fenerleri için özel güvenlik talimatları

El fenerinizde aşağıdaki güvenlik sembolü bulunmaktadır:



Uyarı! Yaralanma riskini en aza indirmek için kullanıcı kullanım talimatlarını mutlaka okumalıdır.

- Depolama veya şarj işlemlerinden önce el fenerini tamamen soğuya kadar bekleyin.
- Yanıcı maddeleri el fenerinin lensinden uzak tutun. Aşırı derecede yüksek ısı yanına neden olabilir.
- Açıkken veya soğuması için beklenirken lambayı herhangi bir yere asla yüzü aşağı bakacak şekilde koymayın.
- El feneri çalışırken başından ayrılmayın. Çocukları ve hayvanları çalışma alanından uzak tutun.
- Darbeye maruz kaldığında veya el feneri düşürüldüğünde lenste hasar olup olmadığını kontrol edin. Lens yerinde değilse veya hasarlısa çalıştmayın.
- Lens, camdan üretilmiştir. Lens, bir darbeye maruz kalırsa kırılabilir. Eğer lens hasar görürse üreticinin orijinal parçaları ile değiştirilmelidir. Keskin kollar yaralanmaya neden olabileceğinden eldiven takın.
- Hiçbir zaman doğrudan ışığa bakmayın ya da ışığı başka birinin gözlerine tutmayın.
- El fenerini suya batırmayın.
- Yalnızca ürün ile birlikte verilen Black & Decker şarj adaptörlerini kullanın. Şarj adaptörünü önce el fenerine, ardından şarj kaynağına takın.

Aküler ve şarj cihazları için ek güvenlik talimatları

Aküler

- Kesinlikle, hiçbir nedenle açmaya çalışmayın.
- Hasarlı aküleri şarj etmeyin.
- Aküleri suya maruz bırakmayın.
- Aküleri ısıya maruz bırakmayın.
- Sıcaklığın 40 °C'yi aşabilecegi yerlerde saklamayın.
- Sadece 4 °C ila 40 °C arasındaki ortam sıcaklıklarında şarj edin.
- Yalnızca aletle birlikte verilen şarj cihazlarını kullanarak şarj edin.
- Aküleri atarken, Çevrenin korunması başlıklı bölümdeki talimatlara uyın.

Şarj cihazları

Şarj cihazınız belirli bir voltaj için tasarlanmıştır. Her zaman şebeke geriliminin aletin üretim etiketinde belirlenmiş değerlere uyup uymadığını kontrol edin.

Uyarı! Şarj cihazı ünitesini kesinlikle normal bir elektrik fışısı ile değiştirmeye kalkışmayın.

Black & Decker şarj cihazınızı, yalnızca aletle birlikte verilen aküyü şarj etmek için kullanın. Diğer aküler patlayarak yaralanma veya hasara yol açabilir.

- Şarj edilme özelliği olmayan aküleri kesinlikle şarj etmeye çalışmayın.
- Kusurlu kabloları hemen değiştirtin.
- Şarj cihazını suya maruz bırakmayın.
- Şarj cihazını açmayın.
- Şarj cihazını delmeyin.

El feneriniz, şarj sırasında iyi havalandırmalı bir alana yerleştirilmelidir.

Tüm aküler, özellikle ısnadıklarında, zamanla şarj kaybedebilir. Sık kullanılmiyorsa, cihazı her iki ayda bir, 24 saat şarjda bırakarak yeniden şarj edin.

Eğer fener uzun süre kullanılmayacaksça şarj cihazını şebeke bağlantısından çıkartın ve serin, kuru bir yerde saklayın.

Şarj cihazınızın üzerinde, aşağıdaki semboller bulunmaktadır:



Şarj cihazınız çift yalıtımlıdır. Bu yüzden, hiçbir topraklama kablosuna gerek yoktur.



Aleti kullanmadan önce kullanım kılavuzunu okuyun.



Bu alet, yalnızca kapalı alanda kullanım içindir.



Ortam sıcaklığının çok yüksek olması durumunda şarj cihazı otomatik olarak kapanır. Sonuç olarak şarj cihazı çalışmamayacaktır. Şarj kaidesi, şebeke beslemesinden çıkartılmalı ve yetkili bir tamir servisinde tamir ettirilmelidir.



Bu ürün, normal evsel atıklarla birlikte atılmamalıdır.

ÖZELLİKLER

Bu cihaz, aşağıdaki özelliklerin bir kısmını veya tümünü içermektedir:

1. Lastik halka koruma
2. Döner kafa
3. 2 konumlu parlaklık ayar düğmesi
4. LED şarj göstergesi
5. Şarj girişi
6. Tetik kilidi
7. Taşıma kordonu
8. Tutma sapi
9. Açma/kapama tetik düğmesi
10. Şarj adaptörü bağlantı ucu
11. Şebeke şarj adaptörü

El fenerinin şarj edilmesi (Şekil A-B)

Bu el feneri kısmen şarj edilmiş olarak gelir.

- İlk kullanımdan önce el fenerini şebeke geriliminden şarj eden adaptörü (11) kullanarak 24 saat şarj edin.

Şebeke şarj cihazıyla şarj etme (Şekil A-B)

- El fenerinin kapalı olduğundan emin olun (tetik kilidi (6) kapalı konumda ve tetik (9) basılı değil).

Uyarı! 48 saatten uzun şarj etmeyin.

- Şarj adaptörü bağlantı ucunu (10) şarj girişine (5) takın.
- Şebeke şarj adaptörünü (11) şebeke elektrik prizine takın.
- Alet şarj ederken kırmızı LED şarj göstergesi (4) yanacaktır.

KULLANIMI

- El fenerini çalıştırmadan önce şarj adaptörü bağlantı ucunu (10) şarj girişinden (5) çıkartın.

El fenerinin kullanımı (Şekil B)

- Tetik kilidini (4) açık konuma getirin.
- Açıma/kapama düğmesini (9) açık konumda kilitlemek için, tetişe (9) basın ve tetik kilidini (6) itin.
- El fenerini kapatmak için, tetişe (9) basın ve tetik kilidini (4) açık konuma getirin.

Işının ayarlanması (Şekil C&D)

- Parlak işini seçmek için parlaklık ayar düğmesini (3) ileri doğru; düşük işini seçmek için ise arkaya doğru itin.
- İşinin yönünü döner kafayı çevirerek ayarlanın (Şekil 2).

Dahili taşıma kordonunun kullanılması

- Taşıma kordonu (7) el fenerini saklamak ya da taşımak için kullanılabilir. Kordonu destekleyici nesnenin etrafından güvenli bir şekilde tutmak için, üzerindeki sürgüyü ayarlayın.

Bakım

Black & Decker aletiniz minimum bakımla uzun bir süre çalışacak şekilde tasarlanmıştır.

Kesintisiz olarak memnuniyet verici bir şekilde çalışması gerekliliği özenin gösterilmesine ve düzenli temizliğe bağlıdır.

Uyarı! Cihaz üzerinde herhangi bir bakım veya temizlik işlemi gerçekleştirmeden önce cihazın fışını çekin.

- Cihazı zaman zaman nemli bir bezle silin. Aşındırıcı veya çözücü bazlı temizleyiciler kullanmayın. Cihazı suya batırmayın.

Çevrenin korunması



Ayri olarak atın. Bu ürün, normal evsel atıklarla birlikte atılmamalıdır.

Black & Decker ürünüüzün değiştirilmesi gerektiğini düşünmeniz veya artık kullanılamaz durumda olması halinde onu, evsel atıklarla birlikte atmayın. Bu ürünü, ayri olarak toplanacak şekilde atın.



Kullanılmış ürünlerin ve ambalajların ayrı olarak toplanması bu maddelerin geri dönüşüme sokularak yeniden kullanılmasına olanak tanır. Geri dönüşümlü maddelerin tekrar kullanılması çevre kirliliğinin önlenmesine yardımcı olur ve ham madde ihtiyacını azaltır.

Yerel yönetmelikler, elektrikli ürünlerin evlerden toplanıp belediye atık tesislerine aktarılması veya yeni bir ürün satın alırken perakende satıcı tarafından toplanması yönünde hükümler içerebilir.

Black & Decker, hizmet ömrünün sonuna ulaşan Black & Decker ürünlerinin toplanması ve geri dönüşüme sokulması için bir imkan sunmaktadır. Bu hizmetin avantajlarından faydalananmak için, lütfen, ürününüzü bizim adımıza teslim alacak herhangi bir yetkili tamir servisine iade edin.

Bu kılavuzda belirtilen listeden size en yakın yetkili tamir servisinin yerini öğrenebilirsiniz. Ya da, alternatif olarak internet'ten Black & Decker yetkili tamir servislerinin listesini ve satış sonrası hizmetlerimizle ilgili tüm bilgiler ve temas bilgilerine aşağıdaki siteden ulaşabilirsiniz: www.2helpU.com



Black & Decker aküler defalarca şarj edilebilir. Hizmet ömrülerinin sonunda, akülerini çevremize gerekli özeni göstererek atın.

- Akü terminalerini kısa devre yapmayın.
- Aküyü, patlamaya yol açabilecegi için ateşe atmayın.
- Akünün ağır olduğunu unutmayın.
- Aküyü sonuna kadar bitirip aletten çıkartın.
- NiCd, NiMh, Lithium Ion ve Kurşun Asit (Pb) aküler geri dönüşümlüdür. Evsel atıklarla birlikte atılmamalıdırler. Aküyü, terminalerin kısa devre yapmayacağından emin olduğunuz, uygun bir kaba yerleştirin. Aküyü, yetkili servisinize veya bölgeinizdeki geri dönüşüm istasyonuna götürün.

Teknik veriler

BDSL411

Giriş voltajı	Vdc	7.2
Giriş akımı (maks.)	mA	150
Ağırlık	kg	0.6
Akü	Tür	6 x AA 1.2 Ah NiMh
Ampul	Tür	3 W LED
Çalışma süresi (parlak işin)	saat	1
Çalışma süresi (düşük işin)	saat	2
İşik yoğunluğu	lm	160

Şarj cihazı

Giriş	Vac	230
Yaklaşık şarj süresi	saat	18-24
Ağırlık	kg	0.15

AT uygunluk beyanı

BDSL411

Black & Decker, bu ürünlerin aşağıda belirtilen yönergelere uygun olduğunu teyit eder:
Standartlar ve Yönetmelikler.
EN60598, 2006/95/EEC

Aşağıda imzası bulunan, teknik dosyanın derlenmesinden ve Black & Decker adına bu bildirimi yapmaktan sorumludur.

Kevin Hewitt

Tüketiciler İhtiyaçları Mühendisliği Müdürü
Spennymoor, County Durham DL16 6JG,
İngiltere
24-07-2008

Garanti

Black & Decker, ürünün kalitesinden emindir ve bu yüzden kanunlarda belirtilen taleplerin üstünde bir garanti verir. Ayrıca bu garanti hiçbir şekilde garanti ile ilgili kanuni haklarınızı ihlal etmez ve haklarınızı hiç bir şekilde kısıtlamaz. Tüm AB ve Avrupa Serbest Ticaret Bölgesi EFTA'nın üye ülkelerinde geçerlidir.

Eğer bir Black & Decker ürünü, satın alma tarihinden itibaren 24 ay içinde hatalı malzeme ve işçilik nedeniyle bozulursa, müşteriye mümkün olabilecek en az sorunu yaşıatarak Black & Decker hatalı kısımları değiştirmeyi, tamir etmemi veya hasarlı aletleri değiştirmeyi kabul eder; ancak bu belirtilenler şu durumlar dışında geçerlidir:

- Ürün ticari veya profesyonel amaçlarla kullanılmışsa veya kiraya verilmişse;
- Ürün yanlış veya amaç dışı kullanılmışsa;
- Ürün yabancı nesnelerden, maddelerden veya kaza sırasında zarar görmüşse;
- Yetkili tamir servisleri veya Black & Decker servis ekibinden başkası tarafından tamir edilmeye çalışılmışsa.

Garanti talebinde bulunmak için, satıcıya veya yetkili tamir servisine satın aldığınıza dair ispat sunmalısınız. Fatura ve garanti kartı gerekmektedir. Bu kullanım kılavuzunda belirtilen listeden size en yakın yetkili servis adresini öğrenebilirsiniz. Ya da, Internet'ten Black & Decker yetkili tamir servislerinin listesini ve satış sonrası hizmet veren yetkililerin tam detaylarını öğrenebilirsiniz. Bu site: www.2helpU.com

Sanayi ve Ticaret Bakanlığı tebliğince kullanım ömrü 10 yıldır.

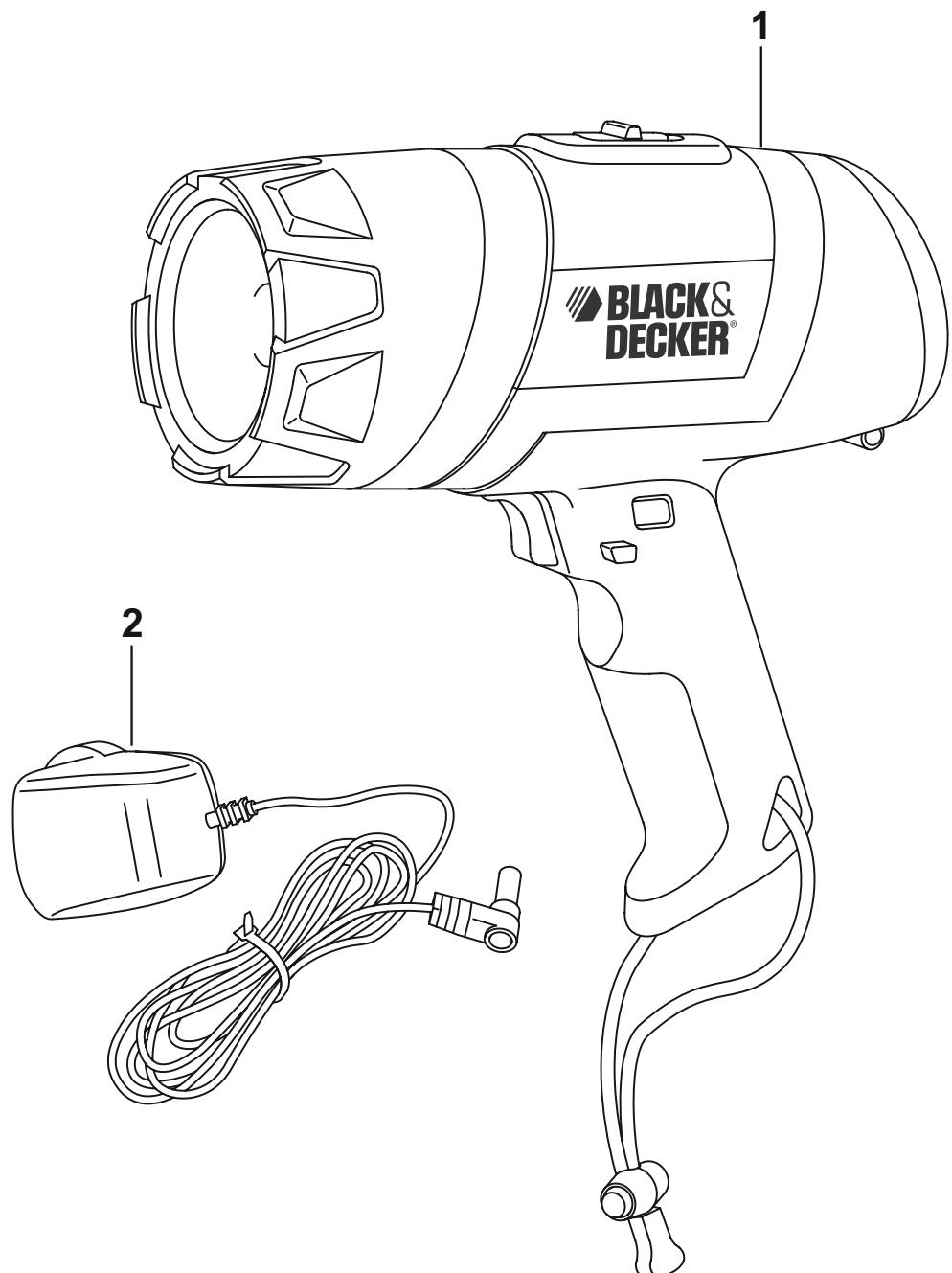
Türkiye Distribütörü
KALE HIRDAVAT VE MAKİNA A.Ş.
Defterdar Mah. Savaklar Cad. No. 15 34050
Edirnekapı Eyüp İstanbul

No.	İl	Servis Adı	Adres	Telefon
1	Adana	Emin Elektrik	Kızılıy Cad. 6. Sok. No. 9/D	0322 351 80 46
2	Adana	Pay Elektrik	Kızılıy Cad. M. Görgün Pasajı No. 30	0322 351 12 95
3	Afyon	Emekiş Bobinaj	Menderes Cad. No. 2 Dumlupınar Mah. Karahisar	0272 212 11 32
4	Amasya	Teknik Bobinaj	Beyazıt Paşa Mah. Mehmet Vorinli Cad. No. 20/B	0358 218 26 82
5	Ankara	Orhan Bobinaj	Yalınç Sok. No. 17 Siteler	0312 350 95 29
6	Ankara	Yiğit Bobinaj	668. Sok. Eminel Yapı Koop. No. 8 İvedik Ostim	0312 395 05 37
7	Antalya	E.B.A. Elektrik	Sanayi Sitesi 682. Sok. No. 38	0242 345 36 22
8	Antalya / Alanya	Abalioğlu Bobinaj	Sanayi Sitesi Yeni Yol Giriş No. 8	0242 512 02 16
9	Aydın	Taciroğlu Bobinaj	2. Sanayi Sitesi 3. Sok. No. 55	0256 219 43 30
10	Aydın / Kuşadası	Özgür Bobinaj	Kuşadası San. Sitesi J Blok No. 13	0256 622 13 73
11	Balıkesir	Tezger Bobinaj	Küçük San. Bölgesi Dökmeçiler Sok. No. 15	0266 241 63 85
12	Balıkesir / Bandırma	Küre Bobinaj	Atatürk Cad. No. 104 Bandırma	0266 718 46 79
13	Bursa	Vokart Ltd.	Gazcılar Cad. Erikli Bahçe Sok. 6/B	0224 254 48 75
14	Çanakkale	Kısaçık Bobinaj	Namık Kemal Mah. Kaynak Sok. No. 41	0286 217 96 71
15	Çorum	Emek Bobinaj	Küçük Sanayi Sitesi 23. Cad. No. 5/C Cami yanı	0364 234 68 84
16	Denizli	Örsler Bobinaj	Bakırlı Mah. 171. Sok. Sedef Çarşısı No. 9/10	0258 261 42 74
17	Diyarbakır	Çetsan Elek. Ltd.	İnönü Cad. Ziya Gökalp Sok. No. 45	0412 237 29 04
18	Edirne	Efe Bobinaj	Sanayi Sitesi 22. Blok No. 5	0284 225 35 73
19	Erzincan	Ümit Elektrik Makine	Sanayi Çarşısı 767. Sok.	0446 224 08 01
20	Eskişehir	Meriç Bobinaj Ltd	Akçağlan Mah. Meriç Sok. No. 4/A	0222 230 94 44
21	Gaziantep	Karaşahin Bobinaj	Şenyurt Cad. No. 35 Şahinbey	0342 231 17 33
22	İçel / Mersin	Şekerler El. Bob.	Nusratiye Mah. 5005. Sok. No. 20/A	0324 336 70 98
23	İçel / Mersin	Universal Bobinaj	Nusratiye Mah. Çiftçiler Cad. 68. Sok. No. 19	0324 233 44 29
24	İstanbul / Asya	AKEL El. Servis Hiz.	Yukarı Dudullu Nato Yolu Cad. No. 109B Ümraniye	0216 540 53 54
25	İstanbul / Avrupa	Birlik Elektromekanik	Perpa B Blok Mavi Avlu Kat 4 No. 318 Okmeydanı	0212 222 94 18
26	İstanbul / Avrupa	Fırat Dış Ticaret	Tersane Cad. Kut Han No. 38 K. 3 D. 307-308 Karaköy	0212 252 93 43
27	İstanbul / Avrupa	Kardeşler Bob. Ltd.	Çağlayan Mah. Sinanpaşa Cad. No. 5 Çağlayan	0212 224 97 54
28	İstanbul / Avrupa	Mert Elektrik Ltd.	İkitelli Org. Sanayi Demirciler Sitesi D2 Blok No. 280	0212 549 65 78
29	İstanbul / Avrupa	Orijinal El. Güneşli	Bağlar Mah. Mimar Sinan Cad. Güllü Sok. No. 3 Güneşli	0212 515 67 71
30	İstanbul / Asya	Tarık Bobinaj	Bağdat Cad. Adalı Sok. No. 101/10 Maltepe	0216 370 21 11
31	İstanbul / Avrupa	Tekniker Bobinaj	Birlik San. Sit. 7. Cad. No. 2 Beylikdüzü	0212 875 19 31
32	İzmir	Birlik Bobinaj	1203/4. Sok. No. 7N Gıda Çarşısı Yenişehir	0232 458 39 42
33	İzmir	Boro Cıvata	1203/2. Sok. B21 Yenişehir	0232 469 80 70
34	İzmir	Doruk Hırdavat	1426. Sok. Hurdacılar Sitesi Doğanlar Bornova	0232 478 14 12
35	Kayseri	Akıñ Elektrik	Eski Sanayi Bölgesi 5. Cad. No. 8	0352 336 41 23
36	Kocaeli / Gebze	Gülsoy Elektrik	Menzilhane Cad. 1111. Sok. No. 7	0262 646 92 49
37	Kocaeli / İzmit	Efe Elektrik Bobinaj	Körfez Küçük San. Sit. 12. Blok No. 13	0262 335 18 94
38	Konya	Murat Bobinaj	Karatay San. Çiçekli Sok. No 83	0332 235 64 63
39	Kütahya	Doğan Bobinaj	Yeni Sanayi Sitesi 19. Sok. No. 28/1	0274 231 22 00
40	Malatya	Özer Bobinaj	Yeni Sanayi Sitesi 2. Cad. No. 95	0422 336 39 53
41	Muğla / Bodrum	Ak-Soy Bobinaj	Türkkuyusu Mah. Etem Demiröz Sok. San. Sit. No.12	0252 316 65 29
42	Muğla / Fethiye	Arslan Bobinaj	Yeni Sanayi Sitesi 259. Sok. No. 11	0252 612 12 79
43	Muğla / Marmaris	Başaran Teknik	Beldibi Cad. No. 5/C	0252 412 85 11
44	Nevşehir	Çiftgüç Elektrik	Yeni Sanayi Sitesi 8. Blok No. 53	0384 213 19 96
45	Sakarya / Adapazarı	Engin El. Bobinaj	Papuçular Mah. Papuçular Cad. No. 40	0264 273 87 69
46	Samsun	AKİş Bobinaj	Sanayi Sit. Ulus Cad. No. 31 B	0362 238 07 23
47	Sivas	Bayraktar Elektrik	Yeni Çarşı No. 72 C	0346 221 47 55
48	Tekirdağ / Çorlu	Ümit Elektrik	Camiatik Mah. Ereğli Sok. No. 1	0282 653 27 77
49	Tokat	Çetin Elektrik	San. Sitesi Cami Altı No. 22 Tokat	0356 214 63 07
50	Trabzon	Makina Market	Rize Cad. No. 71 Değirmendere	0462 328 14 80
51	Urfa	Ay Elektrik	Samsat Kapı Avşaroğlu Gar. 19/D	0414 215 74 76
52	Uşak	Zengin Bobinaj	İslice Mah. Ürem Sok. No. 10/C	0276 227 27 46
53	Zonguldak / KDZ Ereğli	Tümen Bobinaj	Kışla San. Sit. D Blok No. 17	0372 323 74 97



BDSL411

TYP.
1



©

E15446

www.2helpU.com

30 - 07 - 08

